
ALTRE FIGURE SOGGETTIVE PUBBLICHE E PRIVATE

CONSORZIO DI BONIFICA DELLA ROMAGNA OCCIDENTALE*Bando di gara per la stipulazione di due contratti di mutuo - CIG: 3362433F79***Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice**

I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto: Consorzio di Bonifica della Romagna Occidentale, Piazza Savonarola n. 5, cap 48022, Lugo, Italia; C.F. 91017690396; punto di contatto: Ing. Elvio Cangini – Direttore Area Tecnico-Agraria, Tel.: +39 (0545) 909511, Fax: +39 (0545) 909509, Posta elettronica: consorzio@bonificalugo.it; indirizzo internet (URL) www.bonificalugo.it. **Ulteriori informazioni sono disponibili presso:**

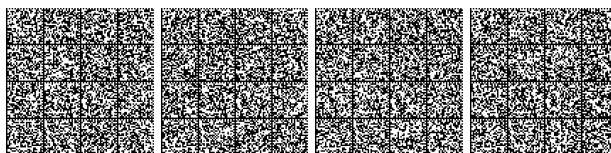
vedasi punto I.1). **I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice:** Organismo di diritto pubblico; **I.3) Principali settori di attività:** Consorzio di Bonifica idraulica, montana e di irrigazione; **I.4) L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici:** NO. **Sezione**

II: Oggetto dell'appalto **II.1) Descrizione** **II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:** Procedura aperta per la stipulazione di due contratti di mutuo, con oneri a carico dello Stato, uno per il finanziamento del progetto di completamento della distribuzione irrigua nell'area "Santerno-Senio" in destra del CER, per la parte residua dei distretti irrigui "San Mauro" e "Felisio" e distribuzione plurima nei distretti "Borello" e "Casanola" al fine di salvaguardare la falda ipodermica e l'altro per il finanziamento del progetto di distribuzione irrigua delle acque da CER - Progetto esecutivo per l'area "Senio-Lamone" nei comuni di Cotignola e Faenza – Completamento; **II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione:** Servizi; Categoria di servizi n.: 6b; Luogo principale di prestazione dei servizi: Provincia di Ravenna, Comune di Lugo; Codice



NUTS: ITD57; **II.1.3) L'avviso riguarda:** un appalto pubblico; **II.1.5)**

Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti: L'appalto ha per oggetto la stipulazione di due contratti di mutuo, di durata quindicennale, con oneri a carico dello Stato ai sensi dell'art. 2, comma 133, della Legge 24 dicembre 2007, n. 244, uno per il finanziamento delle opere denominate "Completamento della distribuzione irrigua nell'area "Santerno-Senio" in destra del CER, per la parte residua dei distretti irrigui "San Mauro" e "Felisio" e distribuzione plurima nei distretti "Borello" e "Casanola" al fine di salvaguardare la falda ipodermica" dell'importo di € 7.335.724,82 e l'altro per il finanziamento delle opere denominate "Distribuzione irrigua delle acque da CER – Progetto esecutivo per l'area "Senio - Lamone" nei comuni di Cotignola e Faenza – Completamento" dell'importo di € 7.086.776,06. L'utilizzo dei mutui avverrà a decorrere dall'anno 2012 fino al 31.12.2013, fatta salva eventuale proroga per motivazioni tecniche connesse alla realizzazione delle opere, che dovrà essere, in ogni caso, autorizzata dal competente Ministero. Nel successivo periodo, e cioè dal 01.01.2014 al 31.12.2026, si farà luogo all'ammortamento delle somme del debito residuo sulla scorta di un piano articolato in rate semestrali posticipate alle scadenze del 30 giugno e 31 dicembre di ogni anno. Gli interessi che matureranno nel primo periodo, ovvero nel corso del finanziamento, saranno determinati al tasso variabile Euribor a sei mesi - riportato alla pagina EURIBOR 01 del circuito Reuters e rilevato alle ore 11.00 (ora dell'Europa centrale) dal Comitato di Gestione dell'Euribor il secondo giorno lavorativo bancario antecedente la data di ogni singola erogazione e, per i semestri



successivi, la data di inizio dei semestri stessi - aumentato/diminuito dello spread annuo indicato in sede di offerta dall'aggiudicatario; il tasso applicabile non può comunque superare il valore massimo stabilito con Comunicato del Ministero dell'economia e finanze, pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica italiana n. 211 del 22 settembre 2011. Tale tasso variabile sarà applicato sulla base dei giorni effettivi divisore 360. Gli interessi che matureranno nel secondo periodo, ovvero dalla data dell'ultima erogazione, saranno computati al tasso fisso per operazioni di Interest Rate Swap in Euro a 10 anni - rilevato alle ore 11 del giorno lavorativo bancario antecedente l'ultima erogazione del finanziamento, alla pagina ISDAFIX2 del circuito Reuters - aumentato/diminuito dello spread annuo indicato in sede di offerta dall'aggiudicatario; il tasso applicabile non può comunque superare il valore massimo stabilito con Comunicato del Ministero dell'economia e finanze, pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica italiana n. 211 del 22 settembre 2011. Tale tasso fisso sarà applicato sulla base di un anno di 360 giorni e di un mese di 30 giorni divisore 360. Ai fini dell'aggiudicazione, verrà attribuito un peso del 20 % al valore dello spread offerto sul tasso variabile e un peso dell'80 % al valore dello spread offerto sul tasso fisso.

Gli schemi di contratto sono reperibili presso l'indirizzo di cui al punto I.1 e consultabili nella sezione "Gare", sottosezione "Procedura aperta per l'aggiudicazione di due contratti di mutuo", del sito internet della stazione appaltante www.bonificalugo.it. **II.1.6) Vocabolario comune per gli appalti (CPV): 66113000-5; II.1.7) L'appalto rientra nel campo di**



applicazione dell'accordo sugli appalti pubblici (AAP): NO; II.1.8)

Questo appalto è suddiviso in lotti: NO; II.1.9) Ammissibilità di

varianti: NO; II.2) Quantitativo o entità dell'appalto II.2.1)

Quantitativo o entità totale: Finanziamento dell'importo di €

7.335.724,82 per il contratto di mutuo relativo ai lavori di

“Completamento della distribuzione irrigua nell'area “Santerno-Senio” in

destra del CER, per la parte residua dei distretti irrigui “San Mauro” e

“Felisio” e distribuzione plurima nei distretti “Borello” e “Casanola” al fine

di salvaguardare la falda ipodermica”; finanziamento dell'importo di €

7.086.776,06 per il contratto di mutuo relativo ai lavori di “Distribuzione

irrigua delle acque da CER-Progetto esecutivo per l'area “Senio -

Lamone” nei comuni di Cotignola e Faenza – Completamento”; II.2.2)

Opzioni: NO; II.2.3) L'appalto è oggetto di rinnovo: NO; II.3) Durata

dell'appalto: inizio 01/01/2012 – conclusione 31/12/2026. **Sezione III:**

Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

III.1) Condizioni relative all'appalto III.1.1) Cauzioni e garanzie

richieste: L'offerta dei concorrenti dovrà essere corredata da una

garanzia provvisoria in una delle forme previste dall'art. 75 del D. Lgs.

163/2006 ss.mm.ii., pari al 2 % (due per cento) dell'importo complessivo

dei contratti di mutuo, vale a dire una garanzia dell'importo di €

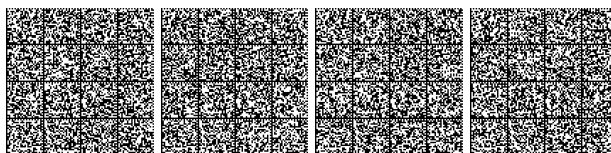
288.450,02. La garanzia copre la mancata sottoscrizione del contratto

per fatto dell'affidatario ed è svincolata automaticamente al momento

della sottoscrizione del contratto medesimo, come sancito dall'art. 75,

comma 6, D. Lgs. 163/2006 ss.mm.ii.. La garanzia deve essere emessa

a favore del Consorzio di Bonifica della Romagna Occidentale e deve



prevedere espressamente la rinuncia al beneficio della preventiva escussione del debitore principale, la rinuncia all'eccezione dell'art. 1957, comma 2, c.c., nonché l'operatività della garanzia medesima entro 15 giorni a semplice richiesta scritta del Consorzio. L'importo della garanzia e del suo eventuale rinnovo è ridotto del 50 % per le imprese in possesso di certificazione del sistema di qualità conforme alle norme europee della serie UNI CEI ISO 9000, rilasciata da organismi accreditati. Per fruire di tale beneficio, l'Istituto di Credito segnala, in sede di presentazione della domanda/offerta, il possesso del requisito e lo documenta nei modi prescritti dalle norme vigenti. Nel caso di raggruppamenti temporanei da costituire, la fideiussione/polizza deve essere intestata a tutti gli Istituti di credito e sottoscritta sia dal legale rappresentante (o procuratore) dell'Istituto di credito capogruppo, sia dal legale rappresentante degli Istituti di credito mandanti. Nel caso di raggruppamenti temporanei già costituiti, la fideiussione/polizza deve essere intestata a tutti gli Istituti di credito e sottoscritta dal legale rappresentante (o procuratore) dell'Istituto di credito capogruppo; **III.1.2)**

Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia: finanziamento a carico dello Stato (Art. 2, comma 133, Legge 24 dicembre 2007, n. 244).

L'erogazione delle somme finanziate sarà effettuata dall'istituto finanziatore entro il decimo giorno lavorativo bancario dalla ricezione dell'ordine di svincolo impartito dal competente Ministero a seguito dell'approvazione dei S.A.L. maturati, fino all'importo massimo dei mutui;

III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di



operatori economici aggiudicatario dell'appalto: L'Istituto finanziario concorrente può anche essere costituito in raggruppamento temporaneo o consorzio ordinario di concorrenti o GEIE, secondo la disciplina di cui all'art. 34, comma 1, lett. d), e), f) e di cui all'art. 37 D. Lgs. 163/2006 ss.mm.ii. E', inoltre, consentita la partecipazione a Istituti finanziari concorrenti con sede in altri stati membri dell'Unione Europea alle condizioni stabilite dall'art. 47 del D. Lgs. 163/2006 e dall'art. 38, comma 5, dello stesso decreto. E' fatto divieto agli Istituti finanziari concorrenti di partecipare alla gara in più di un raggruppamento temporaneo o consorzio ordinario di concorrenti, ovvero di partecipare alla gara anche in forma individuale qualora partecipino in raggruppamento o consorzio ordinario di concorrenti. In caso di raggruppamento temporaneo, nell'offerta devono essere indicate le percentuali dei mutui che saranno erogate da ciascun partecipante. E' richiesto che la quota maggioritaria sia erogata dall'istituto finanziario capogruppo. In particolare, la mandataria deve erogare un importo superiore al cinquanta per cento dell'intero ammontare dei due contratti di mutuo. La restante percentuale è finanziata cumulativamente dalle mandanti o dalle altre imprese consorziate; **III.1.4) La realizzazione dell'appalto è soggetta a condizioni particolari: NO. III.2) Condizioni di partecipazione III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale:** Sono ammessi alla gara i soggetti di cui all'art. 34, comma 1, D. Lgs. 163/2006, che non si trovano in condizioni preclusive e che sono in possesso dell'autorizzazione all'esercizio dell'attività



bancaria rilasciata dalla Banca d'Italia ai sensi del D. Lgs. 385/1993. Quest'ultimo requisito (autorizzazione della Banca d'Italia) non è richiesto quando, in relazione alla particolare natura giuridica e all'ambito di attività dell'istituto concorrente, non è necessaria ai fini della stipula di contratti di mutuo con oneri a carico dello Stato. In tale ultimo caso, deve essere prodotta documentazione attestante l'autorizzazione a svolgere comunque l'attività creditizia che forma oggetto dei contratti da aggiudicare. Sono ammessi altresì i concorrenti di altri Stati membri dell'Unione Europea iscritti in albi analoghi. L'assenza di condizioni preclusive e il possesso dei requisiti da parte dei concorrenti sono provati, a pena di esclusione, con le modalità, forme e contenuti previsti nelle norme di gara; **III.2.2) Capacità economica e finanziaria:** si veda il punto III. 2.1); **III.2.3) Capacità tecnica:** si veda il punto III. 2.1); **III.2.4) Appalti riservati:** NO. **III.3) Condizioni relative agli appalti di servizi:** **III.3.1) La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione:** SI, Decreto Legislativo 385/1993 (vedasi punto III.2.1); **III.3.2) Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali del personale incaricato della prestazione del servizio:** SI. **Sezione IV: Procedura** **IV.1.1) Tipo di procedura:** aperta; **IV.2.1) Criteri di aggiudicazione:** prezzo più basso; **IV.2.2) Ricorso ad un'asta elettronica:** NO; **IV.3) Informazioni di carattere amministrativo** **IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto:** NO; **IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione:** 01/12/2011 ore 09.30; **IV.3.6) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di**



partecipazione: italiano; **IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta:** 6 mesi; **IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte:** 01/12/2011 ore 10.00; **Luogo:** Consorzio di Bonifica della Romagna Occidentale, Piazza Savonarola, n. 5, 48022 Lugo (RA); **Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte:** SI; i legali rappresentanti degli Istituti finanziari concorrenti oppure i soggetti muniti di specifica delega loro conferita dai legali rappresentanti. Uno stesso soggetto non può ricevere delega da più di un Istituto concorrente. Seduta pubblica. **Sezione VI: Altre informazioni VI.1) Si tratta di un appalto periodico:** NO; **VI.2) L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea:** NO; **VI.3) Informazioni complementari:** La formulazione e presentazione della domanda di partecipazione alla gara e dell'offerta sono regolate dalle disposizioni del presente bando e dalle norme di gara reperibili presso l'indirizzo di cui al punto I.1 e consultabili nella sezione "Gare", sottosezione "Procedura aperta per l'aggiudicazione di due contratti di mutuo", del sito internet della stazione appaltante www.bonificalugo.it.

a) L'offerta e la domanda di partecipazione - corredata dalla documentazione prescritta - devono essere contenuti in un plico sigillato. Per sigillo si intende una qualsiasi impronta o segno, atto ad assicurare la chiusura e, nello stesso tempo, confermare l'autenticità della chiusura originaria proveniente dal mittente, al fine di evitare manomissioni di sorta (a titolo esemplificativo, impronta impressa su materiali quali ceralacca o striscia incollata - da apporre sui lembi di



chiusura - con timbri e firme). Il plico deve pervenire all'Ufficio Protocollo del Consorzio di Bonifica della Romagna Occidentale, Piazza Savonarola, n. 5, Lugo (RA) in forma di raccomandata, a mano o a mezzo del servizio postale, o agenzia di recapito autorizzata, o corriere, nei termini previsti al punto IV.3.4 del bando di gara; è altresì ammessa la consegna del plico a mano, dalle ore 8.30 alle ore 12.30, dal lunedì al venerdì e dalle ore 15.00 alle ore 17.30 nei giorni di lunedì, martedì e giovedì, all'Ufficio Protocollo del Consorzio presso l'indirizzo sopra indicato, che ne rilascerà apposita ricevuta. La domanda deve essere redatta in conformità dell'apposito modello reperibile presso l'indirizzo di cui al punto I.1 del presente bando e scaricabile dalla sezione "Gare", sottosezione "Procedura aperta per l'aggiudicazione di due contratti di mutuo", del sito internet della stazione appaltante www.bonificalugo.it e deve essere corredata dagli allegati indicati nelle norme di gara. La domanda e l'offerta devono essere sottoscritte, a pena di esclusione, da persona abilitata ad impegnare l'Istituto finanziario concorrente e devono riportare indirizzo, codice fiscale e/o partita IVA, numeri di telefono e di telefax e recapito di posta elettronica del medesimo Istituto concorrente. Nel caso di istituti finanziari riuniti in raggruppamento temporaneo o consorzio o GEIE già costituito, la domanda di partecipazione deve essere sottoscritta dal legale rappresentante (o procuratore) dell'Istituto mandatario, allegando, in copia recante dichiarazione di conformità all'originale (resa ai sensi dell'art. 19 del D.P.R. n. 445/2000 dal legale rappresentante), il mandato collettivo



irrevocabile con rappresentanza - risultante da atto pubblico o scrittura privata autenticata - recante l'indicazione delle quote di mutuo assunte da ciascun istituto, conferito all'Istituto mandatario capogruppo da tutti gli istituti finanziari del raggruppamento, ovvero l'atto costitutivo del consorzio o del gruppo. Nel caso di raggruppamento temporaneo o consorzio o GEIE da costituire, la domanda di partecipazione deve essere sottoscritta da ciascun legale rappresentante (o procuratore) degli istituti finanziari concorrenti che costituiranno il raggruppamento o il consorzio o il GEIE, allegando alla domanda, oltre all'indicazione delle quote del servizio assunte da ciascun istituto, la dichiarazione di impegno che, in caso di aggiudicazione della gara, gli stessi operatori conferiranno mandato speciale con rappresentanza all'Istituto indicato come mandatario il quale stipulerà il contratto in nome e per conto proprio e dei mandanti, ai sensi dell'art. 37, comma 8, D. Lgs. 163/2006 e ss.mm.ii.; nel caso di raggruppamento temporaneo, la quota di mutuo assunta dall'istituto mandatario capogruppo deve essere superiore al 50 % dell'importo di ciascuno dei due contratti da aggiudicare; la restante percentuale è finanziata cumulativamente dalle mandanti o dalle altre imprese consorziate.

AVVALIMENTO. Nel caso in cui l'Istituto finanziario, singolo o consorziato o raggruppato, intenda soddisfare la richiesta relativa al possesso dei requisiti di qualificazione avvalendosi dei requisiti di un altro soggetto, deve presentare, a pena di esclusione, quanto segue:

- I. una sua dichiarazione, verificabile ai sensi dell'articolo 48 del D.



Lgs. 163/2006, attestante l'avvalimento dei requisiti necessari per la partecipazione alla gara, con specifica indicazione dei requisiti stessi e dell'Istituto finanziario ausiliario;

II. una dichiarazione sostitutiva ex DPR 445/2000, sottoscritta dal legale rappresentante (o procuratore) dell'Istituto finanziario ausiliario, attestante il possesso da parte di quest'ultimo dei requisiti generali di cui all'art. 38 del D. Lgs. 163/2006;

III. una dichiarazione sottoscritta dal legale rappresentante (o procuratore) dell'Istituto finanziario ausiliario, con cui quest'ultimo si obbliga verso il concorrente e verso la stazione appaltante a mettere a disposizione per tutta la durata dei contratti di mutuo le risorse necessarie di cui è carente l'Istituto concorrente;

IV. una dichiarazione sottoscritta dal legale rappresentante (o procuratore) dell'Istituto finanziario ausiliario, con cui questo attesta che non partecipa alla gara in proprio o associato o consorziato ai sensi dell'articolo 34 del D. Lgs. 163/2006, né si trova in una situazione di controllo di cui all'articolo 2359 c.c o in una qualsiasi relazione, anche di fatto, con uno degli altri Istituti che partecipano alla gara se la situazione di controllo o la relazione comporti che le offerte sono imputabili ad un unico centro decisionale;

V. il contratto, in originale o copia autentica, in virtù del quale l'Istituto finanziario ausiliario si obbliga nei confronti del concorrente a fornire i requisiti e a mettere a disposizione le risorse necessarie per tutta la durata dei contratti di mutuo;



VI. nel caso di avvalimento nei confronti di un Istituto finanziario che appartiene al medesimo gruppo, in luogo del contratto di cui al punto precedente l'Istituto concorrente può presentare una dichiarazione sostitutiva attestante il legame giuridico ed economico esistente nel gruppo, dal quale discendono i medesimi obblighi previsti dall'articolo 49, comma 5, del D. Lgs. 163/2006.

Alla domanda ed alle dichiarazioni a corredo deve essere allegata, a pena esclusione, copia fotostatica di un documento d'identità del sottoscrittore.

b) La presente procedura aperta è stata indetta con delibera del Comitato Amministrativo n. 118 del 22 luglio 2011.

c) Autocertificazioni, certificazioni, documenti e offerta: devono essere redatti in lingua italiana o corredati da traduzione giurata.

d) Importi dichiarati da imprese stabilite in altro stato membro dell'Unione Europea: devono essere espressi in euro.

e) Per quanto non espressamente indicato si rinvia alle norme di gara e a tutta la documentazione disponibile integralmente all'indirizzo di cui al punto I.1) del presente bando di gara. I documenti di gara sono consultabili anche sul sito internet della stazione appaltante, all'indirizzo www.bonificalugo.it, alla sezione "Gare", sottosezione "Procedura aperta per l'aggiudicazione di due contratti di mutuo". Sul medesimo sito Internet verranno eventualmente pubblicate ulteriori informazioni e/o comunicazioni.

f) Il Consorzio si riserva la facoltà di procedere all'aggiudicazione dei contratti di mutuo anche nel caso di presentazione di una sola offerta



valida e congrua, fatto salvo quanto disposto dall'art. 81, comma 3,

D. Lgs. 163/2006 ss.mm.ii.

g) Responsabile del procedimento: Direttore dell'Area Tecnico – Agraria del Consorzio, Ing. Elvio Cangini.

h) Informazioni e chiarimenti relativi alla partecipazione possono essere richiesti fino al giorno precedente al termine di presentazione delle offerte, entro le ore 12.30.

i) Ai sensi del D.Lgs. 196/03 e ss.mm.ii., si informa che i dati personali acquisiti in occasione della presente gara sono raccolti presso l'Ufficio del Responsabile del procedimento e trattati esclusivamente per le finalità inerenti al relativo procedimento amministrativo, secondo le specifiche indicate nelle norme di gara.

VI.4) Procedure di ricorso VI.4.1) Organismo responsabile delle

procedure di ricorso: Denominazione ufficiale: Tribunale Amministrativo Regionale – TAR Emilia Romagna, Bologna; Indirizzo postale: Strada Maggiore, n. 53, Città: Bologna, Codice postale: 40125;

Paese: Italia; **VI.4.2) Presentazione di ricorsi;** Informazioni precise sui termini di presentazione dei ricorsi: ai sensi dell'art. 120, comma 5, del nuovo Codice del Processo Amministrativo l'impugnazione degli atti delle procedure di affidamento di pubblici lavori, servizi e forniture deve essere effettuata nel termine ridotto di trenta giorni, decorrente dalla ricezione della comunicazione dell'aggiudicazione definitiva, di cui all'articolo 79 del decreto legislativo 12 aprile 2006, n. 163 (Codice degli appalti), o, per



i bandi e gli avvisi con cui si indice una gara, autonomamente lesivi, dalla pubblicazione di cui all'articolo 66, comma 8, dello stesso decreto, ovvero, in ogni altro caso, dalla conoscenza dell'atto. **VI.5) Data di spedizione dell'avviso alla GUUE: 05/10/2011.**

Il responsabile del procedimento
dott. ing. Elvio Cangini

TC11BFM20487 (A pagamento).

